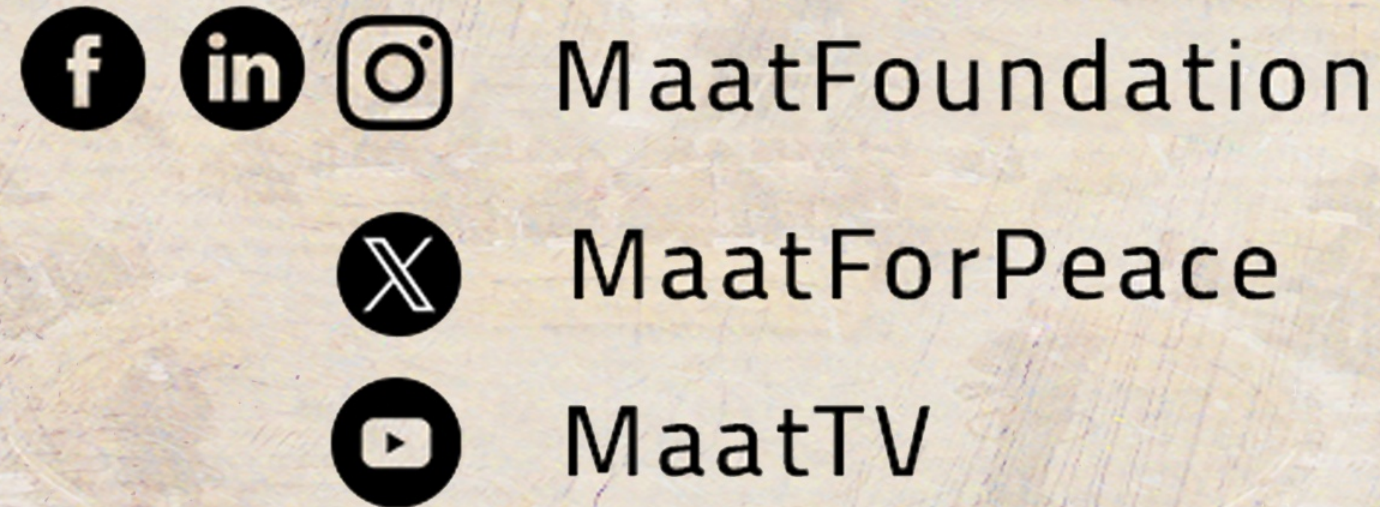




مشاركة مؤسسة ماعت للسلام والتنمية وحقوق الإنسان في اعمال الدورة 54 لمجلس حقوق الإنسان

**Maat for Peace, Development and Human Rights participation
in the 54th Session of the UN Human Rights Council**



www.maatpeace.org



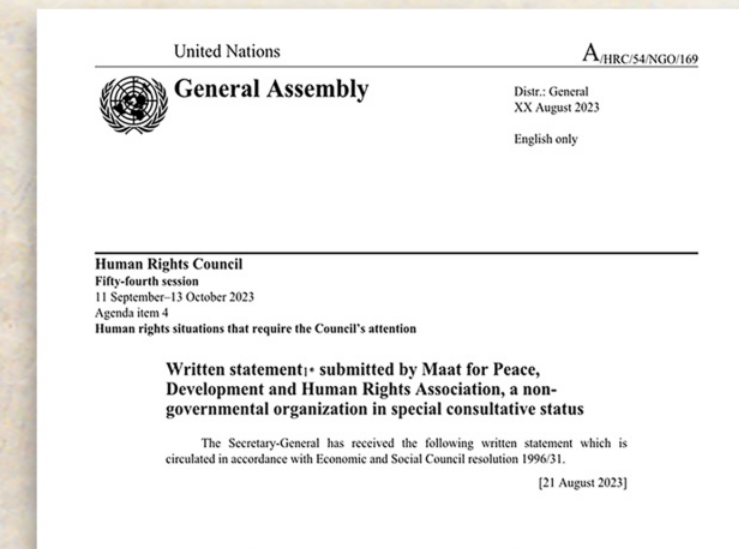
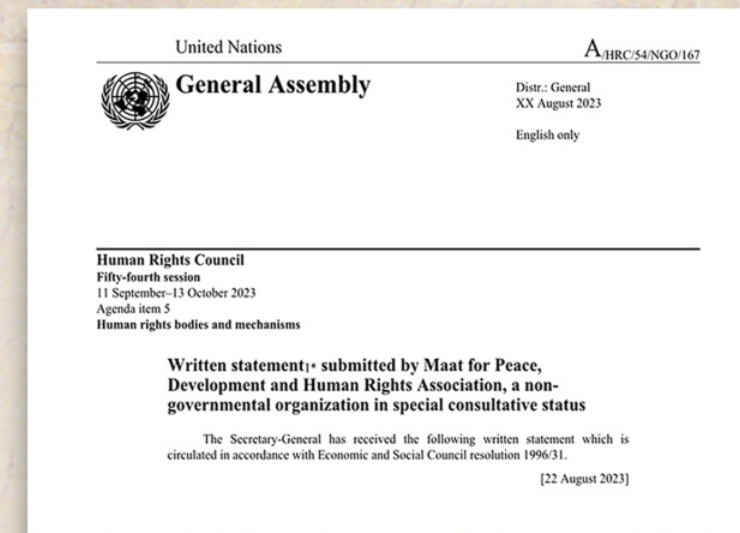
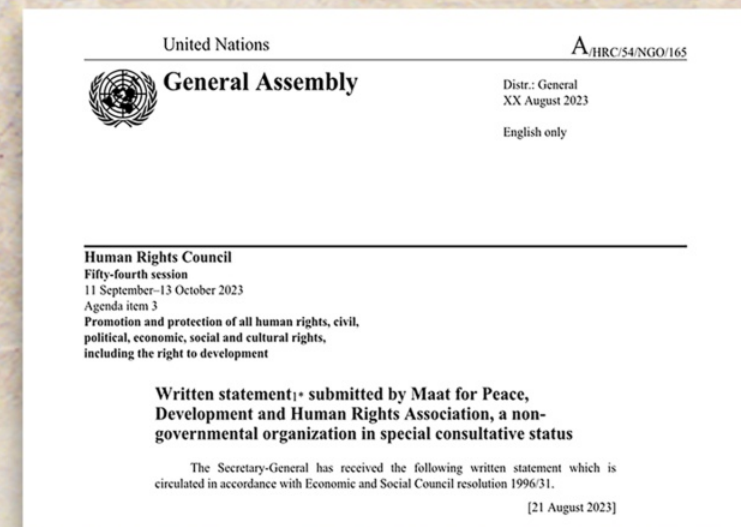
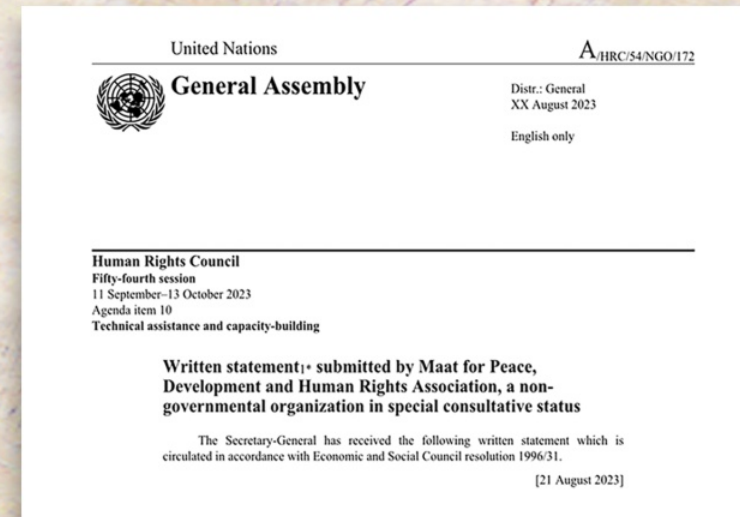
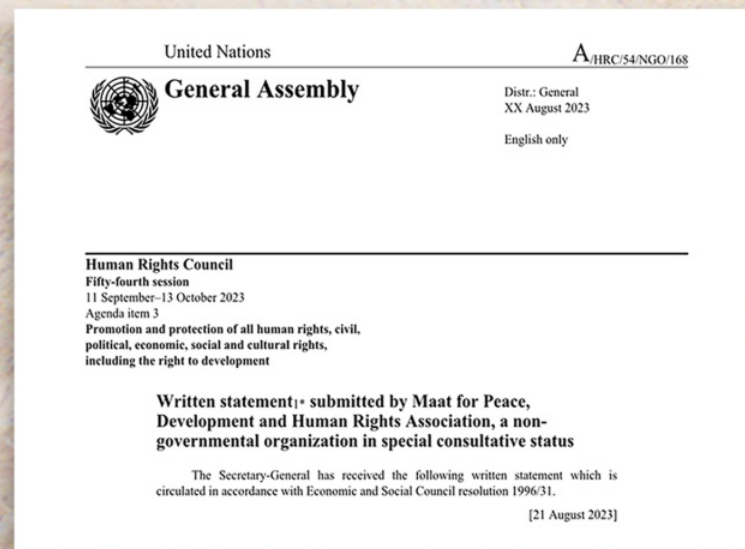
ماعت للسلام والتنمية وحقوق الإنسان
Maat For Peace, Development, and Human Rights

Maat submitted 5 written statements on the following topics:

- Human Rights Defenders in Qatar
- The Human Rights Situation in Ethiopia
- Human Rights Violations by the Houthi Militia in Yemen
- The Right to Development in Africa, and finally
- Youth participation in Global Forums.

قدمت مؤسسة ماعت ه مداخلات مكتوبة عن المواضيع الآتية:

- المدافعين عن حقوق الانسان في قطر
- حالة حقوق الانسان في اثيوبيا
- انتهاكات جماعة مليشيا الحوثي في اليمن
- الحق في التنمية في افريقيا
- مشاركة الشباب في المنتديات العالمية.





ماعت للسلام والتنمية وحقوق الإنسان
Maat For Peace, Development, and Human Rights

Maat also submitted 16 oral statements during the 54th session, during the following Interactive dialogues and General Debates:

The ID with the WG on Arbitrary Detention, The ID with the IE on the Promotion of International Order, The ID with the WG on Mercenaries, The ID with the Expert Mechanism on the Right to Development, the GD under Item 3, the ID with the International Committee of Human Rights Experts on Ethiopia, The ID with the Independent International Commission of Inquiry on the Syrian Arab Republic, the ID on the report of the Secretary-General on reprisals, the GD under item 5, the results of the Universal Periodic Review of: France, Romania, Liechtenstein and Israel, the GD under Item 6, the GD under Item 7 on the situation of human rights in Palestine and the other occupied Arab territories, and finally, the GD under Item 10.



**كما قدمت ماعت ١٦ مداخلة شفوية خلال الدورة ٥٤،
اثناء الحوارات التفاعلية والنقاشات العامة التالية:**

الحوار التفاعلي مع الفريق العامل المعني بالاحتجاز التعسفي، الحوار التفاعلي مع الخبير المستقل المعني بتعزيز نظام دولي ديمقراطي، الحوار التفاعلي مع الفريق العامل المعني باستخدام المرتزقة، الحوار التفاعلي مع آلية الخبراء المعنية بالحقوق في التنمية، مناقشة عامة تحت البند الثالث، الحوار التفاعلي مع اللجنة الدولية لخبراء حقوق الإنسان بشأن اثيوبيا، الحوار التفاعلي مع لجنة التحقيق الدولية المستقلة بشأن الجمهورية العربية السورية، الحوار التفاعلي حول تقرير الأمين العام بشأن الأعمال الانتقامية، مناقشة عامة تحت البند الخامس، نتائج الاستعراض الدوري الشامل الخاصة بكلاً من: فرنسا، رومانيا، ليختنشتاين، اسرائيل، ومناقشة عامة تحت البند السادس، والمناقشة العامة تحت البند 7 المعني بحالة حقوق الانسان في فلسطين والأراضي العربية المحتلة الأخرى، واخيراً، المناقشة العامة تحت البند العاشر.



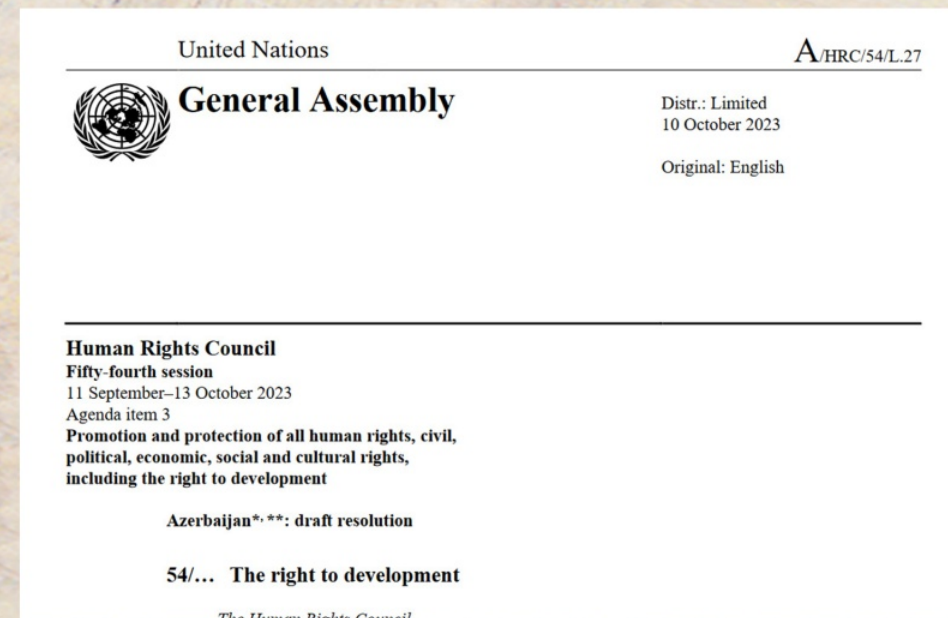
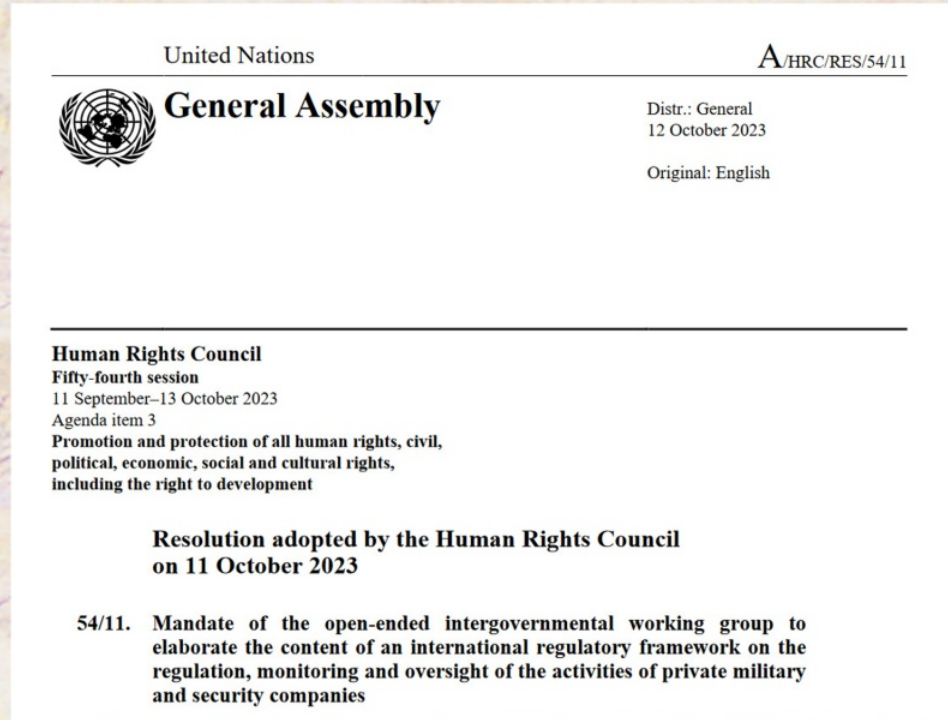
ماعت للسلام والتنمية وحقوق الإنسان
Maat For Peace, Development, and Human Rights

Maat's participation in the informal consultations on the draft resolutions:

Maat also participated in a number of informal consultations on draft resolutions, including; the draft resolution on the right to development, where Maat focused on the impact of foreign debt on the right to development in developing countries, and the draft resolution on the mandate of the open-ended intergovernmental working group to set the framework context of the international regulatory body to regulate, monitor and control the activities of private military and security companies, as Maat called for the renewal of the mandate of the working group.

مشاركة مؤسسة ماعت في المشاورات غير الرسمية حول مشاريع القرارات:

كما شاركت مؤسسة ماعت في عدد من المشاورات غير الرسمية حول مشاريع القرارات، ومنهم: مشروع قرار الحق في التنمية، حيث ركزت مؤسسة ماعت على تأثير الديون الخارجية على الحق في التنمية في الدول النامية، ومشروع قرار ولاية الفريق العامل الحكومي الدولي المفتوح العضوية لوضع سياق الإطار التنظيمي الدولي لتنظيم ورصد ومراقبة أنشطة الشركات العسكرية والأمنية الخاصة، حيث طالبت مؤسسة ماعت بتجديد ولاية الفريق العامل.



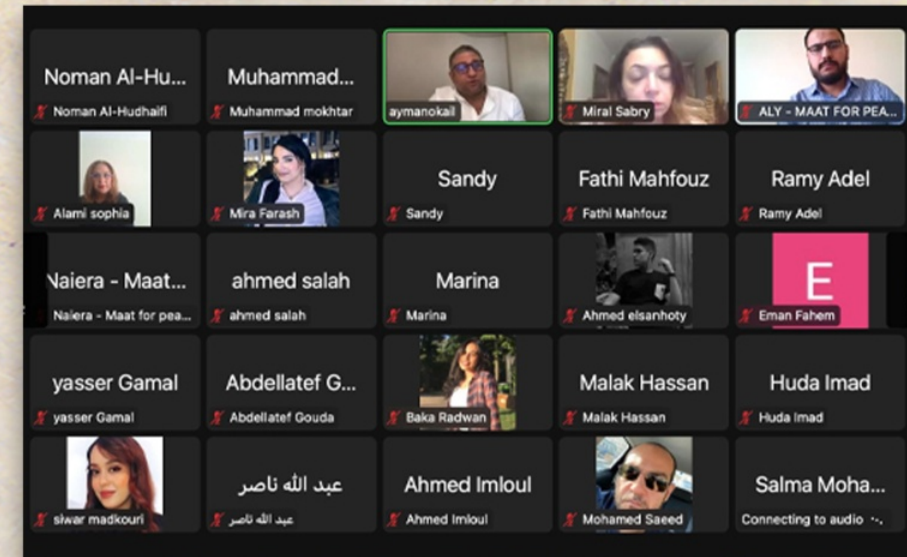


ماعت للسلام والتنمية وحقوق الإنسان
Maat For Peace, Development, and Human Rights

Also during the 54th session, Maat for Peace organized two side events:

Maat organized an in-person side event from inside Palais des Nations in Geneva, titled “Human Rights Violations in the Context of blockades During Armed Conflicts,” on September 29, 2023, where the event addressed the situation in Nagorno-Karabak and Yemen, focusing on the governorates of Taiz and Hodeidah.

Maat also held a virtual side event via Zoom on “The impact of the use of mercenaries in armed conflicts on human rights.” The event was held on October 3, 2023, as it came on the sidelines of the Working Group on Mercenaries’ presentation of their report during this session.



نظمت مؤسسة ماعت خلال الدورة ٥٤ فعاليتين جانبيتين:

كما قامت مؤسسة ماعت بتنظيم فعالية جانبية بشكل شخصي من داخل قصر الأمم المتحدة بجنيف، تحت عنوان “انتهاكات حقوق الإنسان في سياق الحصار أثناء النزاعات المسلحة،” في 29 سبتمبر 2023، حيث تناولت الفعالية الاوضاع في ناغورنو كاراباك، واليمن، بالتركيز على محافظتي تعز والحديدة.

وعقدت مؤسسة ماعت ايضاً فعالية جانبية افتراضية عبر تطبيق زووم عن “تأثير استخدام المرتزقة في النزاعات المسلحة علي حقوق الإنسان، وكان ذلك في 3 أكتوبر 2023، حيث جاء ذلك على هامش عرض الفريق العامل المعني بالمرتزقة لتقريره خلال الدورة 54.



ماعت للسلام والتنمية وحقوق الإنسان
Maat For Peace, Development, and Human Rights

Studies published by Maat during the 54th session:

Furthermore, on the sidelines of the session, Maat for Peace published a working paper titled “Under Siege: Freedom of Peaceful Assembly in France during the Recent Protests,” and this was on the sidelines of the adoption of the France’s fourth review results during the session. Also on the sidelines of the 54th session, Maat published a report titled “Teachers in Houthi areas: Victims without rights.”

الدراسات واوراق العمل التي نشرتها مؤسسة ماعت خلال الدورة ٥٤:

وكذلك، نشرت مؤسسة ماعت على هامش الدورة، ورقة عمل تحت عنوان “تحت الحصار: حرية التجمع السلمي في فرنسا خلال الاحتجاجات الاخيرة،” وكان ذلك على هامش اعتماد نتائج استعراض فرنسا الرابع خلال الدورة. وايضاً، نشرت المؤسسة على هامش الدورة 54، تقرير تحت عنوان “المعلمين في مناطق جماعة الحوثي: ضحايا بلا حقوق.”

